

## සයයා සහ සයයාත්තූ තම අවසන් මැතිවරන රස්වීම කොළඹ දී පවත්වයි

අපේ වාර්තාකරුවන් විසිනි  
2014 මාර්තු 27

**මා** රුතු 29 දා පැවැත්වීමට තියුම්ත බස්නාහිර පළාත් සහ මැතිවරනයේ දී කොළඹ දිස්ත්‍රික්කයට තරග වැඩින සමාජවාදී සමානතා පක්ෂය (සයයා) සහ එහි තරුන ව්‍යාපාරය වන සමාජ සමානතාව සඳහා ජාත්‍යන්තර ඕෂ්‍යයේ (සයයාත්තූ) ප්‍රසුෂිය 23 දා කොළඹ නව නගර ගාලාවේ දී තම අවසන් මැතිවරන රස්වීම පැවැත්වූහ. ජාත්‍යන්තර සමාජවාදී සඳහා අරගලයට කම්කරුවන්, තරුනයන් හා අවශේෂ පිබිතයන් කැඳවුම් කරමින්, මාස දෙකකට ආසන්න කාලයක් සයයා හා සයයාත්තූ කොළඹ නගරයේද තදාසන්න ප්‍රදේශයන්හි කම්කරු පිබිත මහජනතාව අතර කරන ලද බලගතු උද්‍යෝගන්හි කුළුගන්වමින් පැවති මෙම රස්වීම කම්කරුවන්, විශ්ව විද්‍යාල ඕෂ්‍යයන් සහ ගෘහනීන් ඇතුළු හැත්තැවකට ආසන්න පිරිසක් සහභාගි වූහ. දේශපාලන කම්ටු සාමාජිකා විලානි පිරිසක් ගෙනායකත්වයෙන්, 43 දෙනෙකුගෙන් සමන්විත අපේක්ෂක ලැයිස්තුවක් ඉදිරිපත් කරමින් සයයා මෙම මැතිවරනයේ දී තරග වැඩියි.

රස්වීම සඳහා කරන ලද උද්‍යෝගනයේ දී "පුද්ධයට, කප්පාදුවට හා පොලිස් රාජ්‍ය කුමෝපායනට එරෙහිව සමාජවාදී ක්‍රියාමාර්ගය සඳහා සටන් වැදිනු!" යන හිසින් සයයා ඉදිරිපත් කළ මැතිවරන ප්‍රකාශය දහස් ගනනින් බෙදා හැරින. වනාතමුල්ල, කොමිපස්ක්සුවේදිය, දෙමටගොඩ සහ මාලිගාවත්ත වැනි යුති නිවසනා ප්‍රදේශයන්හි ද දෙමල කතා කරන ජනය බෙහෙළව වෙශෙන කොටඵෙන සහ වැළැලවත්ත ප්‍රදේශයන්හි ද කරන ලද උද්‍යෝගනයන් තුළදී ඉතා බැරේරුම දේශපාලන සාකච්ඡා අවුලුවා ගැනීමට සයයා/සයයාත්තූ සාමාජිකයේ සමත් වූහ.

ලෝක සමාජවාදී ටෙල් අඩවියේ පළ වූ උපි කිපයක එකතුවක් ලෙස උද්‍යෝගනය මධ්‍යයේ ප්‍රකාශයට පත් කෙරුනු "සමාජවාදී විමර්ශන" නම් වූ විශේෂ උපි සරනිය හා "පුකෙනුයේ අරුවුදය" නම් වූ සයගා පිළි කම්කරුවන් සහ තරුනයන් අතර සැලකියුතු ආකර්ෂනයක් දිනා ගැනීමට සමත් විය. විශේෂයෙන්ම, විශ්ව විද්‍යාල ඕෂ්‍යයන් අතර කෙරුනු උද්‍යෝගනයන්හි දී අන්තර අධිරාජ්‍යවාදී යුද ආත්ථින් තියුණු වන අයුරු හා ලෝක යුද තර්ජනය ව්‍යාපාර ගැනීම් වැඩියි වැනි අවශේෂිත සහායතාව වැනි විශේෂිත සාමාජිකයේ සමත් වූහ.

රස්වීමේ මුළුපූන දැරු, සයයා දේශපාලන මන්ඩල සාමාජික බිඛිල්.ස්. සුනිල් රස්වීම ආරම්භ කරමින් මෙසේ පැවසිය: "අප ජීවත් වන මෙම ආසියානු කළාපයේ වැඩෙන ආත්ථින් පැහැදිලි කරමින් ලෝක යුද්ධයක තර්ජනය තිව වෙමින් පවත්නා ආකාරය අපි අපේ මැතිවරන ප්‍රකාශයෙන් ඉදිරිපත් කළ. උද්‍යෝගනය මැදිදේ අපි දැක්කෙ අපේ පෙර දැක්ම සනාථ කරමින් යුකෙනු මුළු කර ගෙන එම කළාපය තුළ වැඩෙන යුද්ධයේ ගිනිදැල්.

අපි කිවිව වගේම මේ වර්ධනයන් සම්බන්ධයෙන් අනෙක් සියලුම පක්ෂ මුළුමනින්ම නිහැවයි."

රාජ්‍යපක්ෂ ආන්ඩ්‍රුව මුහුන දී සිටින දේශපාලනික හා ආර්ථික අරුවුදයේ පරිමාව විස්තර කරමින් සුනිල් කියා සිටියේ රාජ්‍යපක්ෂ වාඩිවී සිටින්නේ "ගිනි මැලයක්" මත බවයි. එක්සත් ජනපදය ප්‍රමුඛ බටහිර අධිරාජ්‍යවාදීන් යුද අපරාධ සහ මානව හිමිකම් කඩ කිරීම වෝද්‍යා රාජ්‍යපක්ෂ තන්තුය එල්ල කර ඇත්තේ, ඉතා සම්පාදන දේශපාලනික හා ආර්ථික සබඳතා ගොඩ නග ගෙන සිටින කොළඹ හා බෙකින් දුරස් කිරීම සඳහා යොදා පිබිනයක් ලෙස, බව සුනිල් පැහැදිලි කළේය: "රාජ්‍ය තාන්ත්‍රික වශයෙන් එක්සත් ජනපද අධිරාජ්‍යවාදය ඉදිරියේ බැඟැපත් වන රාජ්‍යපක්ෂ, මෙම මැතිවරන උද්‍යෝගනය තුළ බටහිර කුමන්තුනයක් ගැන කියා පාමින් උන්මාදයක් මට්ටමටම අධිරාජ්‍ය විරෝධය න්‍යාලා තියෙනව. දේශප්‍රේමක අවුලල මෙම මැතිවරනය කෙසේ හෝ දිනා ගෙන පොලිස් රාජ්‍යයක් දෙසට ගමන් කරන තමාග අත ගක්තිමත් කර ගන්න රාජ්‍යපක්ෂ උත්සාහ කරනව්."

සයයාත්තූ සංවිධානයෙහි කැඳවුම්කරු ක්ෂීල ප්‍රනාන්ද රස්වීම අමතමින් ප්‍රකාශ කලේ, 2008 න් ඇරැකි දැන් ව්‍යාපාර ගැඹුරු වන ලෝක දෙනෙක්ටර බිඳ වැට්ම හමුවේ ව්‍යාපාර බැට කන සමාජ කොටසක් බවට තරුනයන් හා ඕෂ්‍යයන් පත්ව ඇති බවයි: "දෙවන ලෝක යුද්ධයෙන් පසු ලෝකයේ තරුන විරෝධියාව ඉහළම මට්ටම වලට නැගල. ලිංකිය වගේ රටවල එය සියයට පනහන් ඉක්මවල. ලංකාවේ තත්ත්වය රට වෙනස් නැ. වයස 16 ත් 24 ත් අතර ලංකාවේ නිල විරෝධියා ප්‍රතිග්‍යය සියයට 22 ක මට්ටමට නැගල. ඇත්තේ තත්ත්ව මිට්ත් ව්‍යාපර පතලයි. රාජ්‍යපක්ෂගේ ර්නියා සංවර්ධන ප්‍රමාදෝරයට විපරිතව ලක්ෂ සංඛ්‍යාත තරුනයන් විරෝධියා පෝලිමෝ එකතු වෙමින් සිටිනවා."

ජාත්‍යන්තර මුළු අරමුදලේ නියෝග මත රාජ්‍යපක්ෂ ආන්ඩ්‍රුව ක්‍රියාව දම්මන් සිටින අධ්‍යාපන ක්ෂීල වලට එරෙහිව විශ්ව විද්‍යාල ඕෂ්‍යයන් අතර වැඩිමින් පවත්නා සටන්කාමිත්වය සම්බන්ධයෙන් කරුනු දැක්වූ ප්‍රනාන්ද කියා සිටියේ ආන්ඩ්‍රුවේ දැඩි මුරුනය නොත්කා ඕෂ්‍යයන් අරගලයට අවතිරින වෙමින් සිටිය ද මෙම අරගලවලට නායකත්වය දෙන අන්තර විශ්ව විද්‍යාල ඕෂ්‍ය බල මන්ඩලය (අවිජිලම) ඕෂ්‍යයන් බලපෑම් දැමීමේ විරෝධතාවන්හි කොටු කොට ඔවුන් අවම්ගත කරන බවයි. "පෙරටුගාමී සමාජවාදී පක්ෂය මගින් මෙහෙයුවන අවිභිමය ඕෂ්‍යයන්ට එරෙහි මර උගුලක්. ඔවුන් ර්නියා ඕෂ්‍ය සටන් උත්කර්ෂයට නැවත්ත් ඕෂ්‍යයන් ක්මිකරු පන්තියට විරෝධියාව සමස්තයක් හැරියාට ක්මිකරු පන්තියට විරෝධියාව එල්ල කෙරෙන මෙම ප්‍රනාරයෙන් ගැලීම් සඳහා ඕෂ්‍යයන්ට වෙන්වූ ස්වාධීන කියා මාර්ගයක් නැ. ඔවුන් ක්මිකරු පන්තියේ

නායකත්වය යටතේ ජාත්‍යන්තර සමාජවාදී වැඩ පිළිවෙළකට සටන් වැදීමෙන් පමණයි මෙම ප්‍රභාර පරාජය කරන්න පූලුවන්."

විලානි පිරිස් තම කතාව ආරම්භ කළේ මැතිවරන උද්‍යෝගනයේ අත්දැකීම් කිපයක් ඉදිරිපත් කරමිනි. සිතන මතන කොටස් ජාත්‍යන්තර වශයෙන් වැදගත් දේශපාලනික සිද්ධීන් අවබෝධ කර ගැනීමට දරන ප්‍රයත්ත්‍ය පිළිබඳව ඇය විස්තර කළාය: "අප සමග සාකච්ඡා කළ කෙනෙක් දුරකතනයෙන් අපට අමතල ඇඟුව යුතුනයේ සිදුවන දී සම්බන්ධයෙන් අපේ පැහැදිලි කිරීම කුමක්ද කියල. එක්සත් ජනපදය හා ජ්‍රීමනිය ඇතුළු අධිරාජුවාදී බලයන් යුතුනයේ දැක්ෂීනාංශික ගැසිස්ට් කළේ මෙහෙයවා ගතිමින් සිදු කළ කුමන්තුනයක් මගින් වික්ටර යනුකොට්ටි තත්ත්‍ය පෙරලා දැමු බවත් එය රැසියාවට එරෙහි දැනුවත් ප්‍රකෙශපකරනයක් බවත් ඔහුට පැහැදිලි කළාම තවදුරටත් මේ පිළිබඳව සාකච්ඡා කිරීමට අවසා බව ඔහු පැවසුවා."

කොළඹ නගරය වාතින් කේන්දුයක් බවට පත් කිරීම සඳහා රාජපක්ෂ ආන්ත්‍රික ගෙනයන වැඩපිළිවෙළේ කොටසක් ලෙස දුටු පවුල් 70,000ක් නගරයෙන් පලවා හැරීමට එරෙහිව සසප නියැලි සිටින උද්‍යෝගනයට එම නිවැසියන්ගෙන් ලැබෙමින් පවතින සහයෝගය පිළිබඳව විස්තර කළ පිරිස්, ධනේශ්වර පක්ෂ සංවිධාන සහ ඔවුනගේ ක්‍රියාමාරුගයන්ගෙන් ස්වාධීන වූ ක්‍රියාකාරී කම්ටු ගොඩ නාග ගැනීමේ අවශ්‍යතාව පැහැදිලි කළාය. මැතිවරනයේදී ඇතිවිය හැකි බලපෑම සැලකිල්ලට ගත් ආන්ත්‍රික මානව හිමිකම් කොමිසම ඉදිරියේ කරන ලද මොජම්ක් මගින් නිවැසියන් පලවා හැරීම සූලු කාලයකට කළේ දාමා ඇති නමුදු, එය දැවැන්ත ජයග්‍රහනයක් ලෙස තුවා දැක්වීමට ජනතා විමුක්ති පෙරමුන දරන ප්‍රයත්ත්‍ය භසු නොවන ලෙසත් පිරිස් වනාතමුල්ල නිවැසියන්ට අනතුරු ඇතැයුවාය.

රස්වීමේ අවසන් සහ ප්‍රධාන කතාව කළේ සසප දේශපාලන මත්ව්‍ය සහික හා ලේඛන සමාජවාදී වෙබි අධිවියේ ජාත්‍යන්තර කර්තාව මත්ව්‍ය සාමාජික කේ. රත්නායක විසිනි. සිංහල භාෂාවෙන් කෙරුණු කතාව දෙමළ භාෂාවට පරිවර්තනය කෙරින. අධිරාජුවාදී යුද සැලසුම්වලටත් රාජපක්ෂ ආන්ත්‍රිවී ප්‍රභාරවලටත් එරෙහිව ජාත්‍යන්තර සමාජවාදී සඳහා හතරවන ජාත්‍යන්තරයේ ජාත්‍යන්තර කම්ටුව සමග එක්ව සසප ගෙනයන අරගලය තනි අතින් කිරීමට සිදුවන්නක් මැතිවරන උද්‍යෝගනය ආරම්භයේදීම සසප සටහන් කරගත් බව පවසමින් රත්නායක කතාවට අවතිර්න විය. "කමිකරු පන්තිය ඉදිරියේ පවතින්නේ ජාතික කර්තව්‍යයක් නොවේ. එය ජාත්‍යන්තර කර්තව්‍යයක්. අප සටන් වැදින්නේ අධිරාජුවාදී යුද්ධයට එරෙහිව ජාත්‍යන්තර යුද විරෝධී ව්‍යාපාරයක් ගොඩ තැගීමටයි. එය ජාත්‍යන්තර සමාජවාදී මත පදනම් වූ කමිකරු පන්තියේ ස්වාධීන දේශපාලන ව්‍යාපාරයක්."

වැඩෙන යුද අන්තරාය සම්බන්ධයෙන් සමස්ත මාධ්‍ය සංස්ථාපිතය දක්වන දැනුවත් නිහඩාවයට එරෙහිව, ලේඛන යුද්ධයක අන්තරාය නිරන්තරව මතු කරමින් ජාත්‍යන්තර කමිකරු පන්තිය දේශපාලනිකව සන්නද්ධ කරලීම සඳහා ලේඛන සමාජවාදී වෙබි අධිවිය හරහා ජාත්‍යන්තර කම්ටුව කරගෙන යන වැඩ කටයුතු වල අර්ථභාරය පැහැදිලි කළ රත්නායක කමිකරු පන්තිය දේශපාලනිකව නිරායුද කිරීම සඳහා ව්‍යාපාර වාම සංවිධාන ඉටු කරන කියා කළාය පිළිබඳව අවධානය

යොමු කළේය. "ඒ පිළිබඳ බලගතු උදාහරනයක් ශ්‍රී ලංකාව පාදක කරගත් බුනෑදී නම් වූ වෙබි අධිවිය සම්පාදනය කරනව. ව්‍යාපාර වාම සංවිධානයක් වන ජාත්‍යන්තර මාක්ස්වාදී ප්‍රවනතාවයේ ඇලන් වුවිස් විසින් යුතුන්නය පිළිබඳ ලියපූ ලිපියක සිංහල පරිවර්තනය එහි පල කරල තිබෙනව. වුවිස්ට අනුව පලමු ලේඛන යුද්ධයට පෙර කාල වකවානුව සහ අද අතර කිසිම එනිහායික සමාජන්තරයක් නෑ. වෙනත් විදියකින් කියනව නම් තුන්වන ලේඛන යුද්ධයක අන්තරාය මානුයක්වත් අද නෑ."

අන්තර් අධිරාජුවාදී ප්‍රතිමල්ලවතා, නැතහොත් ලේඛන යුද්ධ තත්වයන් නිරන්තර වන්නේ ඒ ඒ අධිරාජුවාදී පාලකයාගේ මනසෙන් නොව දෙනේශ්වර පද්ධතියේ අභ්‍යන්තර පරස්පරවිරෝධයන් තිවුම් මගින් බැවි පහදා දුන් රත්නායක එම පරස්පරවිරෝධයන් තියුණුම මට්ටමට ලාභ වී ඇති බවත් එයින් ජනිත කේරී ඇති නාෂ්ටික යුද්ධයක තර්ජනය පරාජය කළ හැක්කේ ලේඛන කමිකරු පන්තිය ජාත්‍යන්තර සමාජවාදී වැඩපිළිවෙළක් මත සටන් වැදීමෙන් පමණක්ම බවත් සඳහන් කළේය.

එල්ලට්ටීරිය යලි හිස එස්වීමට යන්න දරන බව පවසමින් උතුරේ දෙමළ ජනයට එරෙහි මර්දනය තිබු කෙරෙමින් පවතින බැවි සඳහන් කළ රත්නායක රාජපක්ෂ ආන්ත්‍රිවී පොලිස් රාජ්‍ය සැලසුම් වලට එරෙහිව ශ්‍රී ලංකා රේඛන සමාජවාදී සමුහාන්ත්‍රිවක රුපයෙන් කමිකරු ගොවී ආන්ත්‍රිවක් බලයට ගෙන එමට සටන් වදින සසප සමග එක්වන ලෙස ඉල්ලුම්න් තම කතාව අවසන් කළේය.

අවසානයේදී මූලාසනයෙන් කරන ලද ඉල්ලුමකට ප්‍රතිචාර දක්වීම්න් රස්වීමට සහභාගිවුවන් විසින් රුපියල් පන් දහසකට අධික මුදලක් ප්‍රභානය කළ අතර සසප සාහිත්‍ය මේසය වටා රෝක් වූ ඔවුන් රුපියල් හය දහසකට අධික සාහිත්‍යය මිල දි ගත්හේ. ඒ අතරින් "දෙනික ජීවිතයේ ගැටුලු" නම් වූ ලියාන් තොවිස්කි ගේ කෘතියේ අධිංග ලිපි සහ දේශන වලින් කොටසක් අධිංග නව සිංහල පරිවර්තනයට විශේෂ ඉල්ලුමක් තිබුනි.

රස්වීමට සහභාගි වූ ශ්‍රී ජයවර්ධනපුර විශ්ව විද්‍යාලයේ දිෂ්‍යයන් දෙදෙනෙනු අදහස් දක්වීම්න් මෙසේ කියා සිටියේය: "ඇජ්‍යායන්ගේ අරගල කමිකරු පන්තියේ සමස්ත අරගල සමග එකා දක්වීම්න් රුපියල් හය දහසකට අධික සාහිත්‍යය මිල දි ගත්හේ. ඒ අතරින් "දෙනික ජීවිතයේ ගැටුලු" නම් වූ ලියාන් තොවිස්කි ගේ කෘතියේ අධිංග ලිපි සහ දේශන වලින් කොටසක් අධිංග නව සිංහල පරිවර්තනයට විශේෂ ඉල්ලුමක් තිබුනි.

රස්වීමට සහභාගි වූ ශ්‍රී ජයවර්ධනපුර විශ්ව විද්‍යාලයේ දිෂ්‍යයන් දෙදෙනෙනු අදහස් දක්වීම්න් මෙසේ කියා සිටියේය: "ඇජ්‍යායන්ගේ අරගල කමිකරු පන්තියේ සමස්ත අරගල සමග එකා දක්වීම්න් දෙනේශ්වර කුම්යට එරෙහි ප්‍රතිප්‍රභාරයක් සූදානම් කරනු වෙනුවට අවිභාගමය කරන්නේ වැඩෙනින් ඇති අරගල එක් එක් විශ්ව විද්‍යාලයට පමණක් සීමා කිරීමයි. එසේ නොවේ නම් එය එක් එක් එක් අංශයන්ට සීමා කිරීමයි. දිෂ්‍ය සහන් කියල වෙන් කර ගන්න එක වැරදි. සසප සහ සසපරාතය කියන විධියට අධ්‍යාපනයට එල්ල කරන ප්‍රභාරයේම කොටසක් ලෙස ගත යුතුයි. සසප ඉදිරි දිරුණුනය ප්‍රායෝගිකව සාක්ෂාත් කර ගන්නේ කෙසේද යන්න පැහැදිලි කර ගැනීම සඳහා තව යුතුවත් සාකච්ඡා නොවා."

රස්වීම කුල සංකීර්න දේශපාලන ප්‍රශ්න පැහැදිලි කිරීමට ගත් උත්සාජය පිළිබඳ තම ප්‍රසාදය හා එකතුවාව පළ කරමින් උසස් පෙළ අවසන් කර සිටින තවත් තරුනයෙක් කියා සිටියේ "වාමාංසික යය කියා ගන්න පක්ෂ කිහිපයක රස්වීම් කිහිපයකට සහභාගි වුනත් ඒ කිසි තැනක විෂ්ලේෂණවාදී ක්‍රියාමාරුගයක් නම් සාකච්ඡා කළාය බවයි" බවයි.